



Obec Červená Voda, Červená Voda č. 28, 083 01

ZÁKAZKA S NÍZKOU HODNOTOU

v súlade s § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene o doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o VO“)

VÝZVA NA PREDKLADANIE PONÚK

„Červená Voda – Zlepšenie podmienok na trávenie voľného času a kultúry“

Identifikácia verejného obstarávateľa:

Názov organizácie: **Obec Červená Voda**

Sídlo organizácie: Červená Voda č. 28, 083 01

IČO: 00326909

DIČ: 2020711407

Bankové spojenie: VÚB, a.s.

Číslo účtu IBAN: SK65 0200 0000 0021 6041 2556

Kontaktná osoba pre verejné obstarávanie: Pavol Džačovský, starosta obce

Č. tel.: 051/45 21 534

e- mail: obec@cervenavoda.sk ; starosta@cervenavoda.sk

Typ verejného obstarávateľa: Verejný obstarávateľ podľa § 7, ods.1 písm. b) zákona o VO.

1. Opis predmetu zákazky:

Cieľom projektu je zefektívnenie využívania priestorov v okolí obecného úradu na parcelách 4732/1, 4732/7, 4726/4, 4726/1, 4725/1.

Na spomínaných parcelách dôjde k zhotoveniu spevnenej plochy pre zjednodušený prístup. Spevnená plocha sa bude nachádzať medzi budovou obecného úradu a multifunkčným ihriskom. Ďalšie úpravy budú pozostávať z vybudovania oporných múrov z gabionových košov za účelom vyrovnania a spevnenia terénu. Existujúci altánok sa rozmontuje, materiál z altánku sa použije na výstavbu nového. Pre presný tvar, umiestnenie a rozmery navrhovaného altánku vid'. výkresová dokumentácia. Súčasťou úpravy plôch je aj vybudovanie spevnenej plochy pre pódium, ktoré sa bude využívať pri kultúrnych podujatiach.



Členenie stavby na prevádzkové súbory, stavebné objekty

SO 01 OPORNÝ MÚR

SO 02 ALTÁNOK

SO 03 ÚPRAVA PLÔCH

1 Schodisko 1

2 Schodisko 2

3 Asfaltová plocha

4 Zatrávnená plocha

5 Spevnená plocha pre prenosné pódium

6 dláždené plochy

7 Palisády

8 Priestor vyhradený pre detské ihrisko

Ďalšie podrobné informácie o opise predmetu zákazky sú uvedené v prílohách projektovej dokumentácie, technickej správe, sprievodnej správe a vo výkaz výmer. Ak sa súťažné podklady a ich prílohy odvolávajú na konkrétnu značku, typ alebo výrobcu, platí odkaz "alebo ekvivalentný". Ekvivalentný produkt musí spĺňať minimálne kritéria na stavebno-fyzikálne, statické, konštrukčné, záručné, funkčné a estetické požiadavky podľa zákonných predpisov a noriem, podľa ktorých je stavebný objekt navrhnutý. Pripúšťa a akceptuje sa ekvivalent iného výrobcu, výrobného postupu, značky v rovnakej alebo vyššej kvalite. Uchádzač doplní konkrétny názov/značku v rámci položiek kde je uvedený údaj „...“ Uvedený doplnený návrh uchádzača v opise položky musí byť v súlade s projektovou dokumentáciou alebo ekvivalentný.

2. Predpokladaná hodnota: 136 527,11 EUR bez DPH

3. Verejný obstarávateľ neumožňuje uchádzačom čiastkové plnenie:

Uchádzač musí predložiť ponuku na celý predmet zákazky, za zhotovenie diela musí byť zodpovedný jeden zhotoviteľ.

4. Hlavný kód CPV: 45000000-7 – Stavebné práce

5. Druh zákazky:

Stavebné práce.

6. Vysvetlenie:

Vysvetlenie informácií uvedených vo výzve na predkladanie ponúk, alebo v inej sprievodnej dokumentácii verejný obstarávateľ bezodkladne oznámi všetkým záujemcom, najneskôr však dva pracovné dni pred uplynutím lehoty na predkladanie ponúk za predpokladu, že o vysvetlenie sa požiada najneskôr tri pracovné dni pred uplynutím lehoty na predkladanie ponúk.

7. Komunikácia:

Komunikácia a výmena informácií v zadaní tejto zákazky sa uskutočňuje písomne, prostredníctvom elektronických prostriedkov. Verejný obstarávateľ určuje adresu na komunikáciu:

E-mail: obec@cervenavoda.sk , starosta@cervenavoda.sk



Obec Červená Voda, Červená Voda č. 28, 083 01

8. Spôsob určenia ceny:

Cena za uskutočnenie stavebných prác musí byť stanovená v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Uchádzač uvedie cenu po jednotlivých položkách v eur ako aj celkovú, resp. konečnú cenu za kompletnú realizáciu predmetu zákazky podľa predloženého výkazu výmer. Uchádzač je povinný do celkovej ceny zahrnúť všetky náklady súvisiace s prácami.

Ak je uchádzač platiteľom dane z pridanej hodnoty (ďalej len "DPH"), navrhovanú cenu uvedie v zložení:

- navrhované ceny v eur bez DPH,
- hodnota DPH v eur
- navrhovaná cena za celý predmet zákazky v eur s DPH,

Ak nie je uchádzač platiteľ DPH, túto skutočnosť uvedie v ponuke („nie som platiteľ DPH“)

Cena ponúknutá úspešným uchádzačom, ktorá bude uvedená v Zmluve o dielo, bude jej neoddeliteľnou súčasťou, musí obsahovať cenu za celý predmet zákazky vrátane všetkých súvisiacich výdavkov na predmet zákazky a ostatných odvodov vo výške platnej ku dňu obdržania, rep. zverejnenia výzvy na predkladanie ponúk.

Uchádzač predkladá vyplnený výkaz výmer – rozpočet v tlačenej podobe, ako aj v elektronickej podobe na CD/DVD. Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo požadovať v rámci vyhodnocovania ponúk od uchádzačov predložiť rozbor detailnej neobvyklej nízkej ceny položiek uvedených v ponúknutom rozpočte.

9. Miesto uskutočnenia stavebných prác:

Stavba je situovaná v obci Červená Voda, okres Sabinov. Miesto realizácie: parcely 4732/1, 4732/7, 4726/4, 4726/1, 4725/1.

10. Kritériá na vyhodnotenie ponúk:

Najnižšia cena v eur s DPH. Uchádzač, ktorý splní podmienky účasti a požiadavky verejného obstarávateľa, bude vyhodnotený ako úspešný uchádzač. Neoddeliteľnou súčasťou tejto výzvy je príloha č. 1 „Návrh na plnenie kritérií“, ktorú verejný obstarávateľ predkladá uchádzačom ako doporučený vzor, ktorý uchádzač predloží v ponuke.

11. Dĺžka trvania zákazky:

Do 6 mesiacov odo dňa prevzatia staveniska.

12. Informácie o variantoch , zábezpeke, elektronickej aukcii:

Verejný obstarávateľ neumožňuje variantné riešenie. Zábezpeka sa nepožaduje. Elektronická aukcia sa nepoužije.



13. Zdroj finančných prostriedkov:

Verejný obstarávateľ plánuje financovať predmet zákazky z Programu rozvoja vidieka Slovenskej republiky 2014-2020, Opatrenie 7 - Základné služby a obnova dedín vo vidieckych oblastiach, Podopatrenie 7.4 - Podpora na investície do vytvárania, zlepšovania alebo rozširovania miestnych základných služieb pre vidiecke obyvateľstvo vrátane voľného času a kultúry a súvisiacej infraštruktúry.

Predmet zákazky bude financovaný z Európskeho poľnohospodárskeho fondu pre rozvoj vidieka, štátneho rozpočtu Slovenskej republiky a prípadne vlastných zdrojov verejného obstarávateľa.

Splatnosť jednotlivých faktúr je 30 dní odo dňa doručenia faktúry objednávateľovi.

14. Splnenie podmienok účasti uchádzačov:

Osobné postavenie:

- uchádzač predloží doklad podľa § 32 ods.1 písm. e) zákona o VO, v ktorom preukáže, že je oprávnený uskutočňovať stavebné práce. V prípade ak je doklad podľa § 32 ods. 1 písm. e) zákona o VO verejne dostupnou informáciou, nie je potrebné predkladať ho v ponuke.
- podľa § 34 ods. 1 písm. l) zákona o VO uchádzač predloží údaje o subdodávateľoch, v prípade ak má v úmysle podiel zákazky zabezpečiť subdodávateľom. V opačnom prípade uchádzač predloží čestné vyhlásenie, že zákazku vykoná bez subdodávateľov.

15. Obsah ponuky:

Záujemca predkladá verejnému obstarávateľovi dokumenty v listinnej podobe a súčasne ich predloží v elektronickej podobe na CD/DVD, pričom ak ide o dokumenty, ktoré sú podpísané alebo obsahujú odtlačok pečiatky, predkladajú sa v elektronickej podobe s uvedením mena a priezviska osôb, ktoré dokumenty podpísali a dátumu podpisu, bez uvedenia podpisu týchto osôb a odtlačku pečiatky.

Ponuka sa predkladá v štátnom jazyku.

Obsah ponuky tvorí

- **doklad o oprávnení uskutočňovať stavebné práce**, (napr. Výpis z obchodného registra, alebo živnostenského registra, Zápis v zozname hospodárskych subjektov),
- **vyhlásenie uchádzača o subdodávateľoch**,
- **rozpočet** stavby,
- doplnený a podpísaný **Návrh zmluvy o dielo**,
- **návrh na plnenie kritérií**.

16. Lehota a miesto na predkladanie ponúk:

Lehota: **21.11.2017, čas: 15:00 hod.**

Miesto: **Obec Červená Voda, Obecný úrad, Červená Voda č. 28, 083 01** - podateľňa obecného úradu.

17. Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané:

Dátum: 31.12.2018.



18. Podmienky na otváranie ponúk:

Verejný obstarávateľ neumožňuje uchádzačom účasť na otváraní ponúk.
Otváranie ponúk: **21.11.2017 čas: 15:30 hod.**

19. Zmluva o dielo:

Verejný obstarávateľ predkladá v prílohe Návrh zmluvy o dielo.
Zhotoviteľ sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/audit/overovania súvisiaceho s uskutočnením stavby počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku medzi Riadiacim orgánom a verejným obstarávateľom (konečným prijímateľom pomoci) a oprávneným osobám poskytnúť všetku potrebnú súčinnosť".

Úspešný uchádzač k Zmluve o dielo predloží **doklad o zapísaní v registri partnerov verejného sektora**, ak mu zákon č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora túto povinnosť ukladá. V opačnom prípade predkladá o tejto skutočnosti Čestné vyhlásenie. Úspešný uchádzač bude mailom vyzvaný na uzatvorenie Zmluvy o dielo, ktorá nadobudne účinnosť v prípade schválenia verejného obstarávania Riadiacim orgánom.

Podmienka vykonania diela:

V zmysle Zmluvy o dielo. Verejný obstarávateľ upozorňuje, že v súlade s ustanovením § 42 ods. 12 zákona o verejnom obstarávaní aplikuje **sociálny aspekt**. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že v prípade, ak ako dodávateľ predmetnej zákazky bude potrebovať navýšiť svoje kapacity pre realizáciu predmetnej zákazky, v takomto prípade zamestná na realizáciu predmetnej aktivity osoby dlhodobo nezamestnané v mieste realizácie predmetnej zákazky (obec, okres, VÚC). V prípade, že zhotoviteľ realizuje predmetnú zákazku v obci z Atlasu rómskych komunít 2013, sa zhotoviteľ zaväzuje, že požiadavku na uplatnenie sociálneho aspektu uvedenú vyššie, bude podľa Partnerskej dohody SR na roky 2014-2020 uplatňovať vo vzťahu k inklúzii Marginalizovaných rómskych komunít (ďalej len „MRK“), t.j. pri zákazkách realizovaných v obciach z Atlasu rómskych komunít 2013, bude sociálne hľadisko uplatňovať vo vzťahu k inklúzii MRK. Atlas rómskych komunít 2013 (http://www.minv.sk/?atlas_2013). Forma zamestnania týchto osôb nie je určená, t.j. môže sa jednať o pracovný pomer na kratší pracovný čas (na dobu určitú alebo neurčitú), o dohodu o prácach vykonávaných mimo pracovného pomeru atď.

20. Informácia o výsledku vyhodnotenia ponúk:

Verejný obstarávateľ mailom oznámi uchádzačom informáciu o výsledku vyhodnotenia ponúk, vrátane poradia uchádzačov. Úspešnému uchádzačovi oznámi, že jeho ponuku prijíma. Neúspešnému uchádzačovi oznámi, že neuspel a dôvody neprijatia jeho ponuky.

21. Zrušenie verejného obstarávania:

Verejný obstarávateľ zruší verejné obstarávanie, ak

- ani jeden uchádzač alebo záujemca nespĺnil podmienky účasti vo verejnom obstarávaní,
- nedostal ani jednu ponuku,
- ani jedna z predložených ponúk nezodpovedá požiadavkám určených verejným obstarávateľom,
- Riadiaci orgán/poskytovateľ neschválil verejné obstarávanie.



22. Doplnujúce informácie:

- Obhliadka predmetu zákazky sa nepožaduje.
- Uchádzač doručí ponuku v lehote na predkladanie ponúk podľa bodu 16) poštou, kuriérom alebo osobne, v uzavretom obale s uvedením obchodného mena a sídla uchádzača alebo miesta podnikania uchádzača s označením „**SÚŤAŽ**“ a s heslom súťaže „**Červená Voda – Zlepšenie podmienok na trávenie voľného času a kultúry**“- **NEOTVÁRAŤ**“.
- Predložením ponuky uchádzač potvrdzuje súhlas s podmienkami výzvy na predloženie cenovej ponuky.

Prílohy:

1. Návrh na plnenie kritérií
2. Návrh Zmluvy o dielo
3. Výkaz výmer, sprievodná a technická správa a projektová dokumentácia

V Červenej Vode, dňa 10.11.2017

Pavol Džačovský, v. r.
Starosta obce Červená Voda



VZOR

Príloha č. 1

Návrh na plnenie kritérií na vyhodnotenie ponúk

„Červená Voda – Zlepšenie podmienok na trávenie voľného času a kultúry“

Obchodné meno, adresa alebo sídlo uchádzača:

IČO:

DIČ:

Tel, Fax, e--mail

| | |
|---------------------------------------------|--|
| Celková cena v eur bez DPH | |
| Hodnota 20% DPH v eur | |
| Celková cena diela v eur vrátane DPH | |

V prípade, ak uchádzač nie je platca DPH uvedie celkovú cenu s poznámkou, že nie je platca DPH.
(hodnotu DPH neuvádza)

V..... dňa:

.....
Odtlačok pečiatky a
podpis štatutárneho zástupcu